我國優秀的彈絃樂器

琵琶！兼述本埠的幾位琵琶新秀

—黃傑群—

在我國的各類彈絃樂器中，琵琶無疑是其中最優秀的一種樂器，它不但具有各類彈絃樂器的優點，而它的高度表現技巧，實非其他樂器所可以比擬的，據傳說：，它是在漢唐時代，由西域輸入我國，起初流行在我國的北方，約經過一個世紀，才傳流到我國的南方一帶，中間曾有過阮咸琵琶，秦琵琶，曲項琵琶等幾個名稱，千多年來，它經過屢次的改良，才演變到現在的四相十三品，六相十八品，六相廿四品琵琶，符合國際標準的樂器，由於它有四條絃，和二十多個柱位，可以用指甲彈出近佰個音來，，所以它的音域是非常廣寬的，而且音色也最獨特，故此著名的琵琶行，曾有，大珠小珠落玉盤，閒關鶯語花底滑的名句，眞是，鏗鏘之聲，動人肺腑，它既能同時奏出幾個和音，也可單獨地彈出主調，是以千多年來，在我國一直成爲主要的樂器，也由於它具有這多方面的特點，所以也只有它才能彈出那麼多采多姿的樂曲，不論是抒情的，熱烈的，戰爭的，幽怨的。當我們聽到以楚漢爭爲題材的武曲，如：十面埋伏，或，霸王卸甲，的時候，你可從裡面體會到戰爭的激烈，可以聽到萬馬奔騰震天動地的撕殺聲，及敗退後愴凉悲憤描寫古代戰場的情調。又如文曲。潯陽夜月，（又名春江花月夜）你可以欣賞到鐘樓的簫鼓聲，溪流的淙淙聲，表現出整個春天明媚的月夜，人們駕着小舟在江上漫遊的景象。再如，塞上曲，它表現出如怨如慕，加泣如訴的傷痛，道出昭君別離故國時的悽楚情懷。所以琵琶實在是具有豐富和高度獨特表現力的一種彈絃樂器。

近幾年來，本埠各音樂團體研究國樂的人越來越多，其對學習琵琶有高度興趣的有千多人，而且其中有數位是女性，這實在是一個極可喜的現象，但可惜在此有關於研究琵琶和可資參攷的書籍實在太少了，其他如琵琶曲譜更難找到，這在一般學習者來說，實是極大的遺憾！專關學彈琵琶，確是一件非常複雜而相當困難的事情，俗說，千日琵琶，一點並不誇大倘若徒有興趣而無耐力的話，我想定難學會，何況此間既無師承，

（未完）

蘇東坡談療痔

開於痔瘡的病源，早在兩千多年時，中國最早的一部醫典——黃帝內經中，就有記載說：「……因而飽食，筋脈橫解，腸辟（旁水下同）爲痔。」又金朝李東垣所著的「東垣十書」中記載：「……皆由房酒過度，久嗜甘肥，不愼醉飽，……腸辟滲漏，冲注下部，肛邊生瘡變爲痔核。」元朝朱震亨心法記載說：「痔者皆因臟腑本虛，外傷風濕，內蘊熱毒，醉飽交接，多慾自戕，以致氣血下墜，結聚肛門，宿滯不散，而冲突爲痔也。」明朝陳實功所著的「外科正宗」的記載更詳細，說：「夫痔者乃素積濕熱，過食炙煿（旁火），或因久坐而不行，……又或酒色過度，腸胃受傷，以致濁氣淤血，流注肛門，俱能發痔。」

痔瘡的治療，有效方法，有三種，就是：枯痔法、插導錠法和掛線法。此外蘇東坡也曾傳授過一種簡易的療痔法，見於東坡致程正輔函中。他說：「凡痔疾宜斷酒肉腥酪厚味，以加蒸胡麻，同茯苓，和入白蜜爲麵食之，日久氣力不衰，而痔漸退，此乃生長要訣。」函中所指胡麻，即是芝蔴，它的成分含有百分之五脂肪質，其他是蛋白質、鈣質、磷質，吃了能潤燥補腎，是營養强壯品，所以蘇氏說食之日久體力不衰，痔病也能逐漸消失。

塘西花月痕

塘西花月痕 一三五

第廿五節：烟局汽車名妓 散一副身家

「金木水火土」五行，缺一不可，此中並包涵「醫科學」「物理學」「力學」各種原理，可惜玩物喪志，用非其道，如果拿這種研究精神，發明有益社會國家的器械，相信原子物理，也不會落後於人呢——茲舉烟托爲例：

「烟托」祇是燒烟的小工具，單用鐵綫或銅條，便可適合用途，但遜清時代的佛山鍾葵，於此道三折其眩，能够挑起一個秤它（旁金），亦不斷曲。遜清大吏，大都深染烟癖，佛山「五斗司」「分府」等下僚，定製烟托孝敬上司，他所定價值的等第，最爲有趣：一枝托能挑起四兩重量，自然以不屈不折爲原則，價值十五元；八兩重的二十元，十二兩重廿五元，照此類推。在四五十年前，一對烟托值銀數十元，當然駭人聽聞，鍾葵原是仕子出身，他製烟托的時候，放下蚊帳，不許人家徒弟窺視，聊譽一時佛山「五其昌」，算是他的首徒，亦祇受以「攢水」工夫，其他失傳，以現代科學眼光觀察，實在不出「力學」和「物理學」原理，不過當時一般人沒有科學頭腦，即使發明人鍾葵自己，亦知其然不知其所以然吧了。每當烟托的上端，雕刻猴子，仙桃，宮燈等吉祥物品，以檀香或象牙盒裝貯，確見名貴無倫，此外，如烟屎鈎刀這一類無足輕重的工具，同樣要講「名堂」，潘大千出品，是個中表表者，也亦承認五其昌的烟托，雖不逮乃師「力學」的軍繩，聲明挑起若干重量，但不斷不折，早已膾炙人口，價錢亦有上等下等之分。

其他烟槍烟斗，名家輩出，指不勝屈，三番老五廣事搜羅，無巧不備，有奠皆驗，單是烟具一項，已耗費五六萬元，日吸公烟一兩，（包括三兄弟及烟客在內）所費不貲，就這樣中之間，散清一副身家就悞了大好青春，惜哉！

加拿大公平僱傭實施法例 嚴禁僱傭方面任何歧視

本法例訂定宗旨：保障工人之權益，反對僱傭上及職工會中因種族，宗教信仰，膚色或國籍之歧視。

凡爲聯邦法律規定下工作及職工會之會員，均可得此例之保障，其工作於船業，航運，鐵道，運河，電報，無綫電信，民航機，政府經營之機構，銀行，無綫電台，電視台，及對加國和未訂此例之各省人民，有棲身以上各項職業，均可得到此例之保障。

本法例嚴禁僱主因工人之種族，宗教信仰，膚色，或國籍關係，而歧視或拒絕僱用，僱主之荐人館，如有歧視事情，或刊登有歧視性質之事僱人廣告，申請上有歧視性質之問題，在書面或口頭上之問答，亦爲嚴禁之列。

本法例亦嚴禁職工會會員入會資格，因其種族，宗教信仰，膚色，或國籍關係，而有歧視之行動。

本例規定，任何人可以對此例加以批評或提出證據，以利此例之進行與改善，無須憂慮對他有報復之行動。

除聯邦政府訂有此例外。亦有數省訂有公平僱傭實施例，或同樣反對職業上之歧視保障工人權益之律例，已施行此例之省份，有那華斯高沙、紐板士役古堡、安大略、紐地吧、沙告斯治雲、及卑詩省。

對此法例如有異議須要墨函呈達加京柯地和勞工部長工業聯絡主任

DIRECTOR OF INDUSTRIAL RELATIONS, DEPARTMENT OF LABOUR, OTTAWA,

勞工部長 匿古臣 HON. JOHN R. NICHOLSON MINISTER

勞工副部長 希斯安 GEORGE V. HAYTHORNE DEPUTY MINISTER

駐加洪門總支部通告

紀念萬雲龍大帥

爲通告事：照得夏曆九月初九日。（即公元十月廿弍日）。爲我洪門先烈萬雲龍大帥。當年起義於龍虎山。舉行復國運動。殉職成仁之紀念日。凡我加屬洪門各級機關。請於該日正午高懸黨旗。開會紀念。以紀豐功。而重大典。是所至盼。此佈。

右通告

全加洪門黨社及各級機關

中國洪門民治黨駐加總支部啓

中華民國五十五年十月十四日

金吊桶老相師

由香港到美國金吊桶李國興老相師。批命確有揸拿。靈驗毫髮不爽。凡有欲問姻緣幾時美滿。婚姻幾時成就。橫財幾時就手。家人幾時團叙。壽元究竟幾多。均能一一批明。實有其驗。老相師今已抵美國寓金山大埠英文通信地址姓名如左

K. H. LEE
9 Wetmore St., San Francisco, Calif. U.S.A.

批命美金十元 加批命理美金十五元

顯利黃啓

榮士銀幣及郵票公司

WING'S COIN AND STAMP CO.,
179 East Pender St., Vancouver 4, B. C.
電話 685-1539

本公司專營買賣各國銀幣紙幣金銀及郵票等等僑胞光顧額外懽迎

鄭誌里

專科大小商業凍房冷氣工程。設計裝置及修理。忠誠爲僑胞服務。快捷可靠。

電話：弍五五·四壹九六

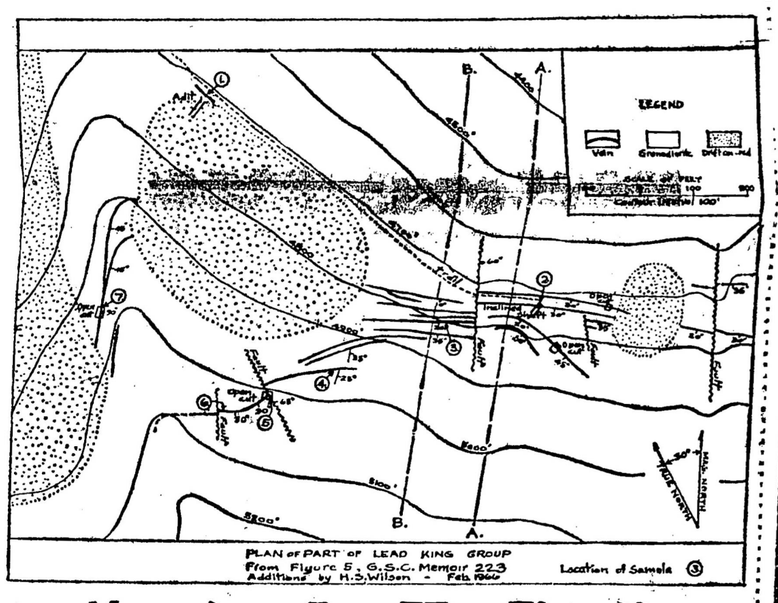
承接各方式灰坭工程

穩定藝業有二十年

Wilson Greig 電話 684-4998

四睡房屋 出賣或租賃

自動煤氣爐。全土庫。近學校。交通利便。電話日 RE 1-7405 夜 872-7354 洽商



首次公開發售

三十五萬股每股弍毛五仙

Sunrise Silver Mines Ltd., (N. P. L.) 124 E. 15th St., N. Vancouver, B. C. Tel. 684-2838, 988-5244

執行辦公室 Rm. 403-718 Granville St., Vancouver 2, B. C. 本公司有紀錄的採礦特權三十六處，與批租皇家特許礦質採礦權，有六處，在 9 Mile Mountain, Omineca Mining Division, 位於 Hazelton, B. C. 附近。此等採礦特權包含有銀礦，鉛礦，鋅礦，成分極高。准許資本額：爲五百萬股每股票面價額五毛。

印發資本額：六十五萬股印發爲實業。全部寄存於第三者處。

五股經已發兌現欵

首次公開發售：三十五萬股，每股弍毛五仙

預告書函索即奉

Sunrise Silver Mines Ltd., (N. P. L.)
124 E. 15th St., North Vancouver, B. C.

如欲得預告書及其他有關本公司事務詳情，請填妥此格表，寄往上列郵址便妥

NAME 姓名

ADDRESS 地址

(A. Speciative issue)

廉價餐館出讓

本市西區中心。專營唐餐。範圍廣濶。廚房廚房用具齊備。無暇兼顧。割價廉讓。有意者請與黃炳超會計師洽商。

電話 682-7561

444 Main St., Vancouver 4, B. C.

恭頌

曾國雄 林金鳳

伉儷大國手

鄙人因事刺激致感神經痛苦有十餘年之久屢醫罔效偶閱報章藉悉曾林醫師醫學湛深故特出雲埠求治按症發藥僅服數天其疾霍然瘥不愧爲名醫故特登報俾同病者知所問津焉耳

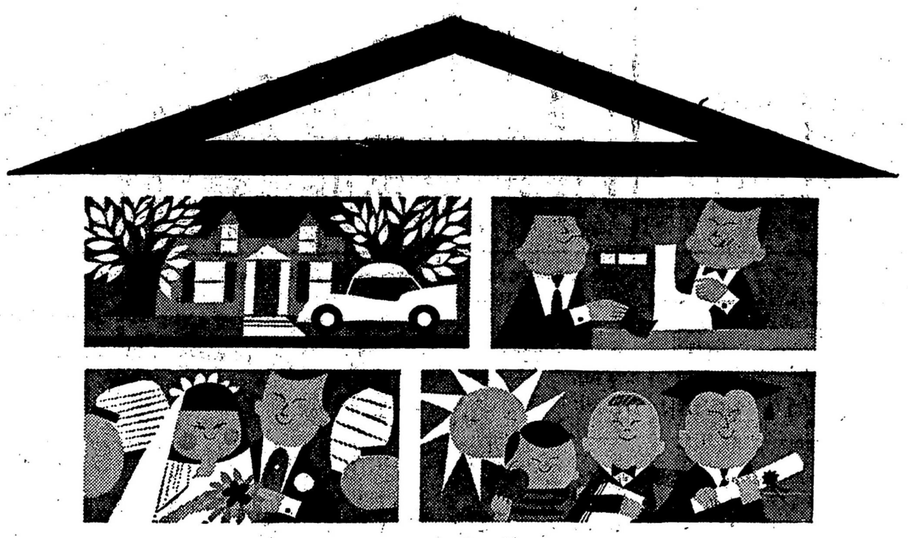
周臻敬頌

三夾板廠股份壹份出讓

有誠意者請撥電話 AL 4-2882 與何君接洽。時間：每日下午六時至七時。

屋主自售電話預約

位於第一街一三五三號。三睡房。一在土庫。請撥電話 291-1514 預約。



現在是爲前途而開始儲蓄的時候

銀行中有欵項，使你感覺到心安，將來不論你有任何大事，例如自己置屋，或做生意，結婚，升學，這筆欵項，隨時可供你應用。

加拿大帝國商業銀行，較其他銀行，設有更多的分行爲你服務。

請到離你處最近的分行訪問。

CANADIAN IMPERIAL BANK OF COMMERCE